

UNESCO Chair Programme on Cultural Heritage and Risk Management

International Training Course (ITC) on Disaster Risk Management of Cultural Heritage



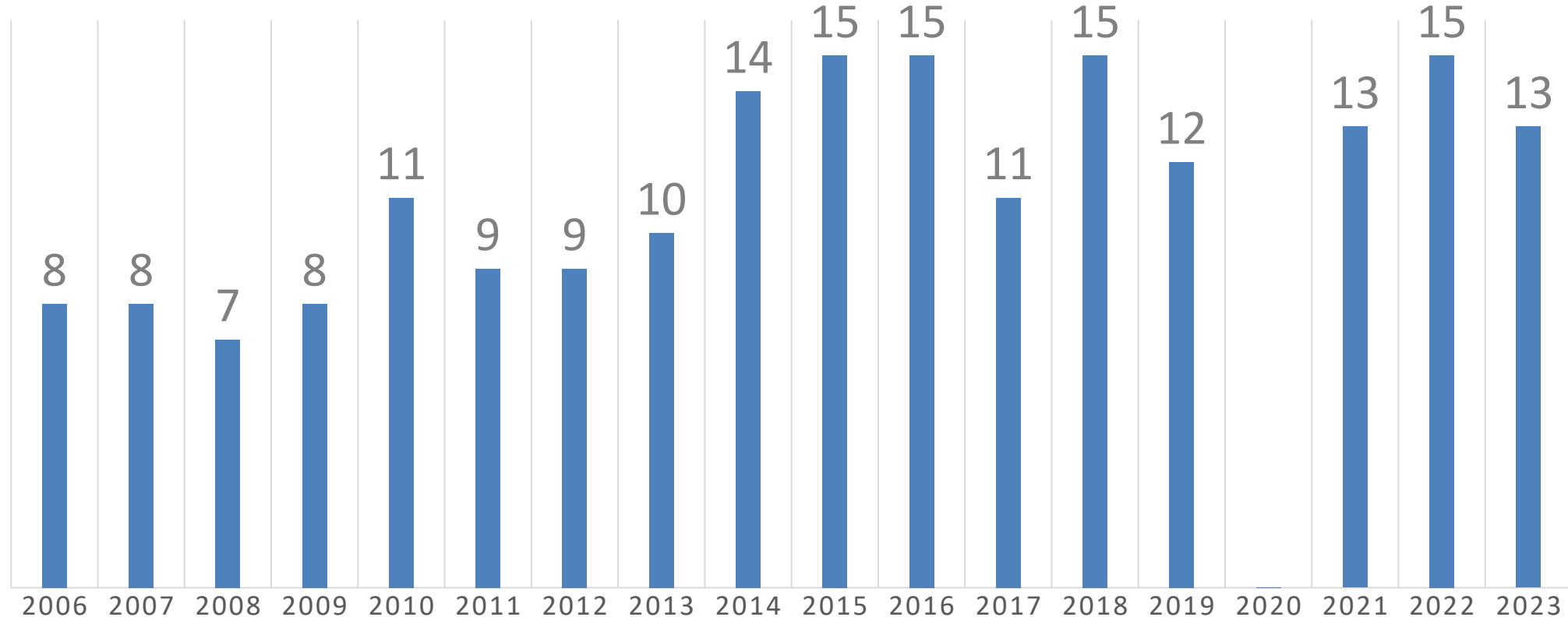
立命館大学ユネスコ・チェア「文化遺産と危機管理」国際研修

歴史都市防災研究所では、歴史都市の文化遺産防災をテーマとした国際研修事業を2006年度より継続している。この国際研修は、各国それぞれの歴史都市の価値と課題を認識しつつ、文化遺産防災対策を推進する人材の育成を目指すものであり、①UNESCO（国際連合教育科学文化機関）、ICCROM（国際文化財保存修復センター）、ICOM（国際博物館会議）などの国際機関との連携により研修者の質を保っていること、②文化遺産防災分野で「動産」・「不動産」文化財を対象にした世界唯一の総合的な研修事業を特に途上国の公的機関の職員等を対象に行っていること、③文化遺産分野と防災分野の双方の専門家を招聘していること、の3つの観点において、国際的にも高く評価されている。本事業は、広く研究所の成果を社会的に還元する点で大きな社会的意義を有するのみならず、新たな課題の理解や研究者・実務家のグローバルネットワークを築き上げることにより、研究所の活動を基礎づけるものである。

多彩な講師陣とともに継続的に17回開催

- 延応募者数:2,107, 研修者数:193, 研修国数:75
- 国際機関（UNESCO、ICCROM、ICOM、ICOMOS-ICORP）行政（文化庁、京都府、京都市、兵庫県、神戸市、篠山市など）他研究機関・被災地域地元協力者を講師として招聘
- 2022年度研修生：Canada, Chile, Egypt, Guatemala, Croatia, Iran, Italy, Lebanon, Mauritius, Nepal, New Zealand, Puerto Rico, Turkey, Taiwan, USA 総計15名

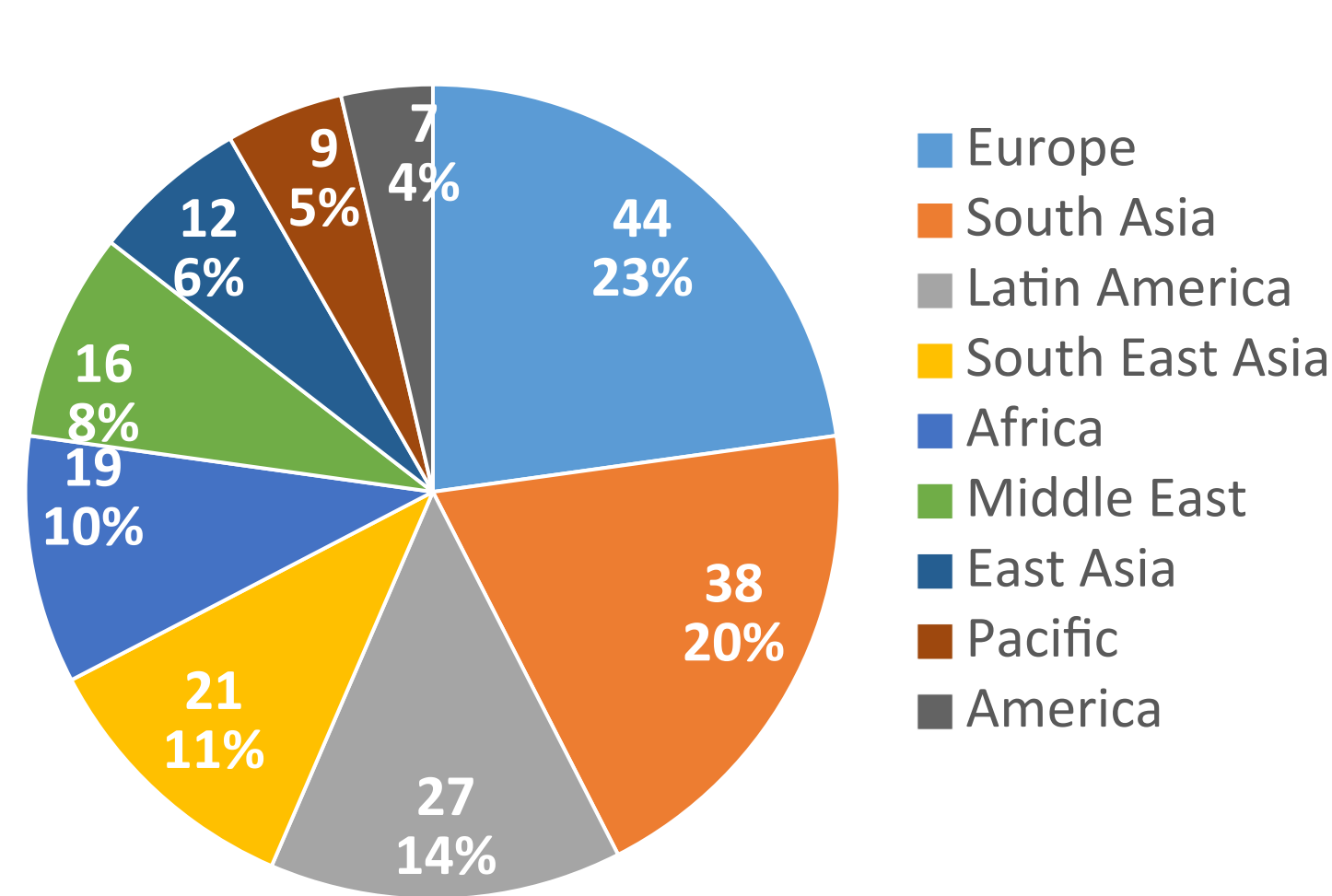
国際研修参加者数の推移



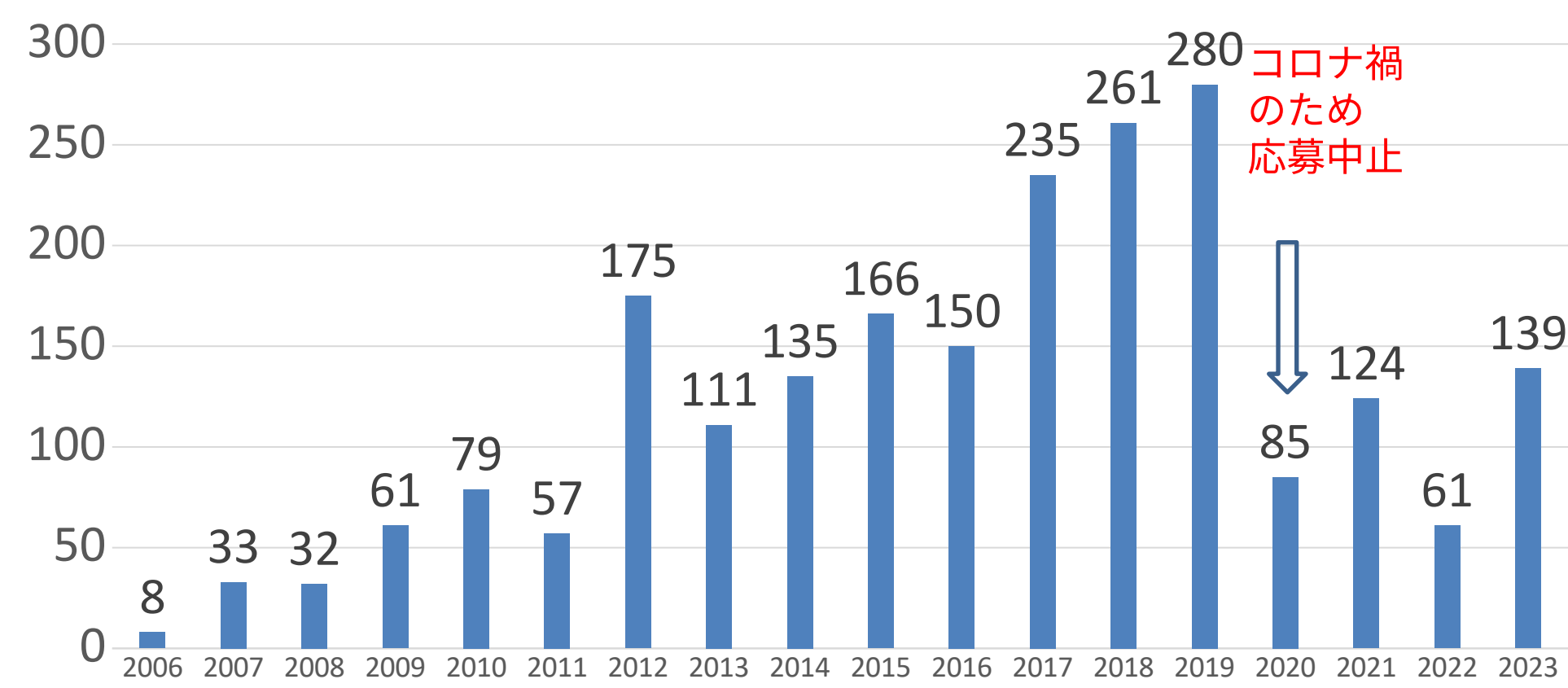
研修の効果を深めるフォローアップ研修

- 2013 インド： 国立グジャラート防災研究所で初めての文化遺産防災研修を開催
- 2014 ミャンマー： ミャンマー初の世界遺産で不足している文化遺産防災計画をサイトマネージャーに指導研修
- 2015 ネパール： ゴルカ地震を経て混迷する文化遺産防災対策研修
- 2016 ネパール： ゴルカ地震後の長期的な復興に向けた専門家の計画策定研修
- 2017 ミャンマー： 2016年地震後の持続的な保全復興に向けた専門家研修
- 2018 ブルネイ： SPAFA、ICCROMと共催の第1回研修
- 2021 オンライン： SPAFA、ICCROMと共催の第2回研修
- 2022 タイ： SPAFA、ICCROMと共催の第3回研修

The Number of Participants (Region)
The Number of Participants (Region)



国際研修応募者



<2015年ネパールでの事例>



<2017年ミャンマーでの事例>



ハイブリッド式国際研修のプログラム（2023年）

- 講義
- 現地視察
- 演習・実習
- ケーススタディプロジェクト
- 成果発表
- フィードバックセッション・グループディスカッション
- シンポジウム

Timetable of International Training Course (ITC) on Disaster Risk Management of Cultural Heritage 2023, 17th year, Ritsumeikan University																										
	8/14 Mon	8/17 Thu	8/18 Fri	8/21 Mon	8/24 Thu	8/25 Fri	8/28 Mon	8/31 Thu	9/1 Fri	9/2-9/10 Sat-Fri	9/11 Mon	9/12 Tue	9/13 Wed	9/14 Thu	9/15 Fri	9/16 Sat	9/17 Sun	9/18 Mon	9/19 Tue	9/20 Wed	9/21 Thu	9/22 Fri	9/23 Sat	9/24 Sun		
THEME	Pre-Course Orientation	Introduction and Core Principles for DRM of CH	Feedback Session	Value Assessment	Urban Disaster Risk Reduction, Integrated Risk Assessment, and Community Engagement	Feedback Session	Disaster Migration, Emergency Response and First Aid to Cultural Heritage	Policies and DRM Management Planning			Introduction and Participants' Presentation	Traditional skills and technology as ICH and the community	Traditional Knowledge and Technology for Prevention and Mitigation	Disaster Mitigation and Preparedness in UNESCO World Heritage Sites	Disaster Prevention Facilities for Movable and Immoveable CH	Self-Study	Mid-term Presentation	Disaster Response and Recovery of Cultural Heritage Areas Affected by Earthquake and Tsunami	Contribution of ICH for Disaster Recovery	Policies of Japan for DRM of CH	International Policies for DRM of CH	The Final Presentation	Symposium	THEME		
Venue	Zoom	Zoom	Zoom	Zoom	Zoom	Zoom	Zoom	Zoom	Zoom		DMUICH	Kyoto Conservation Technology Training Center & Gion Area	DMUICH	Kyomizu District	Kyoto Museum and Higashinagoya	DMUICH	DMUICH	Kobe	Wakayama	DMUICH	DMUICH	DMUICH	DMUICH	DMUICH/Online		
9:00											Registration	to the site	Recap	Lecture 22 Environmental Water Supply System in Kyoto National Museum (TOMOS)	Lecture 23 DRM System in Kyoto National Museum (T. FURUKAWA, Kyoto National Museum)		Discussion and Case Study Project Work	To Kobe at 8:30	To Wakayama at 8:00	Recap	Recap					
										Opening Address	Lecture 15 Intangible Heritage "Traditional skills, technology of wooden architecture" (TOMAS)	Lecture 17 Traditional Knowledge for Disaster Mitigation in Japanese Houses (TOMAS)														
											Lecture 13 The Need for Disaster Risk Management for Cultural Heritage in Historic Cities: The Case of Kyoto (K-TOKU)	Site Visit 1 Disaster Mitigation for Cultural Heritage by Kyoto Fire Department (K. KISHIMOTO)	Site Visit 3-1 Introduction to the Maintenance System in Historic Sites and World Heritage Site (K. KIMURA, Kyoto Pref)	Site Visit 4-1 Kyoto National Museum and its Exhibition Rooms				Site Visit 6 Sawamotoyama Sake Brewery	Site Visit 10 Disaster prevention culture in Wada and Hiragawa							
10:00											Lecture 14 Introduction of Kyoto (D. KIM)	Lecture 16 Disaster Mitigation for Cultural Heritage by Kyoto Fire Department (K. KISHIMOTO)	Site Visit 3-2 Landmark Damaged Area (M. FUJIMOTO)													
											Lunch	Lunch	Lunch	Lunch												
											Lunch	Lunch	Lunch	Lunch												
11:00																										
12:00																										
13:00																										
14:00																										

国際研修中の様子



UNESCO Chair Programme on Cultural Heritage and Risk Management

International Training Course (ITC) on Disaster Risk Management of Cultural Heritage



United Nations
Educational, Scientific and
Cultural Organization



uniTwin



RITSUMEIKAN
UNIVERSITY

立命館大学 ユネスコ・チェア
「文化遺産と危機管理」 京都・日本

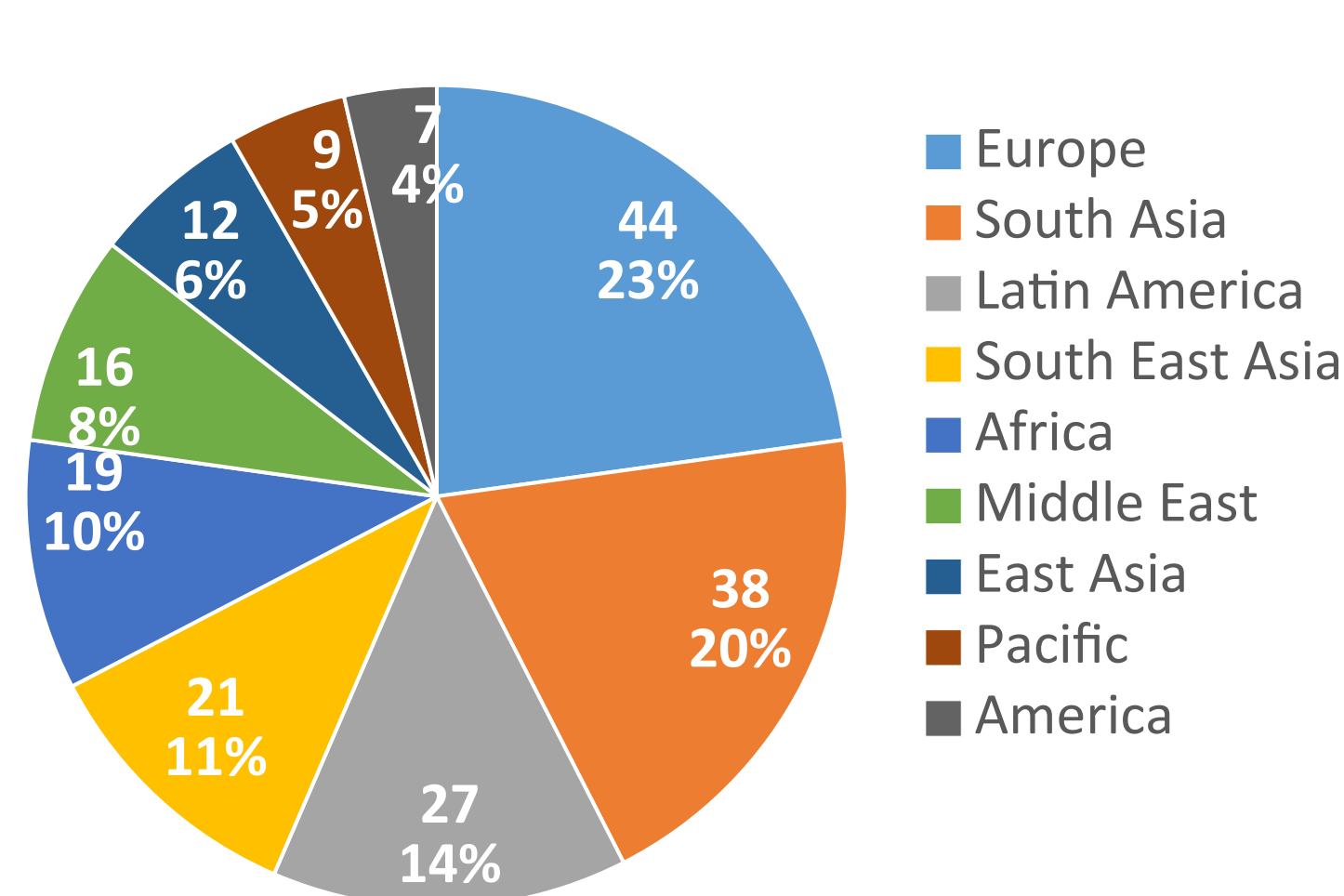
立命館大学ユネスコ・チェア「文化遺産と危機管理」国際研修

The International Training Course on Disaster Risk Management of Cultural Heritage is a follow-up of the recommendations adopted at the Special Thematic Session on Risk Management for Cultural Heritage held at UN-WCDR (World Conference on Disaster Reduction) in January 2005 in Kobe, Hyogo, Japan. One of these recommendations advocated the need for the academic community to develop scientific research, education and training programs incorporating cultural heritage in both its tangible and intangible manifestations, into risk management and disaster recovery. The importance of strengthening knowledge, innovation and education to build a culture of disaster prevention at WH properties was reiterated also by the World Heritage Committee at its 30th session (Vilnius, Lithuania, July 2006). The main objective of the course is to provide interdisciplinary training to undertake an integrated risk assessment of tangible and intangible, immovable and movable cultural heritage by analyzing their vulnerability to disasters caused by natural and human induced hazards

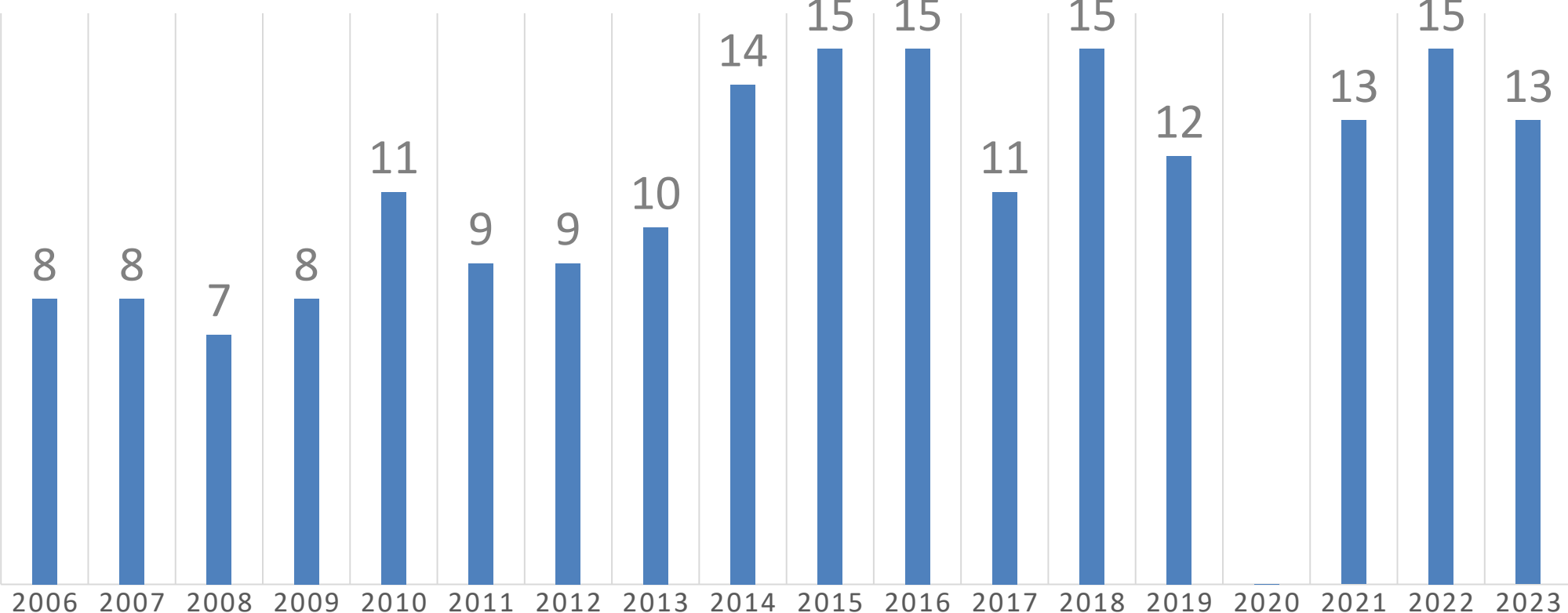
The ITC has been operated 17 times since 2006

- The total number of applications:2107, participants:193, participated countries:75
- Cooperation with UNESCO、 ICCROM、 ICOM、 ICOMOS-ICORP Agency of Cultural Affair, Kyoto-city, Kyoto-prefecture, Hyogo-prefecture, Kobe-city, etc. municipalities in Japan
- The participants in 2023 : 13 people from Hungary, Korea, Israel, Malawi, Philippines, Spain, Pakistan, Saudi Arabia, and USA

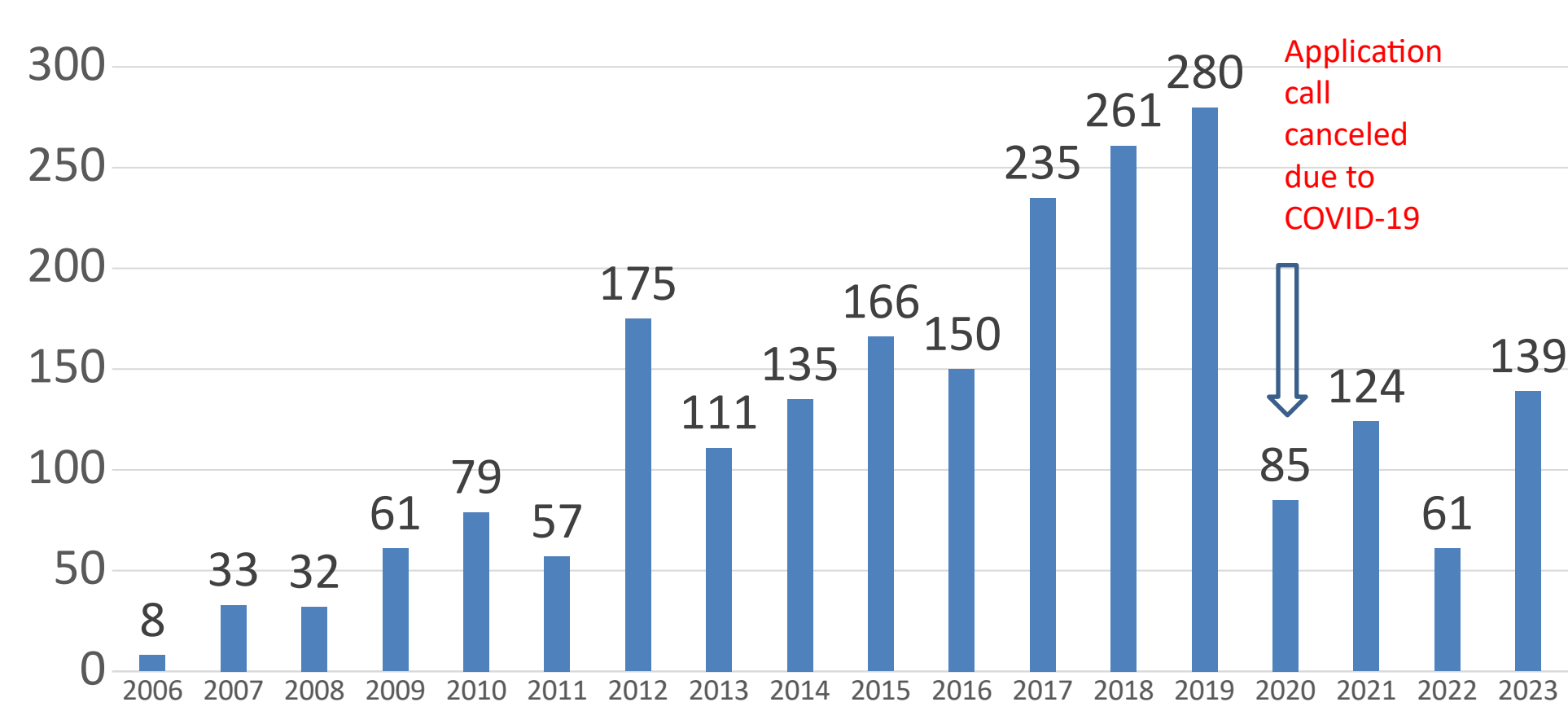
The Number of Participants (Region)



Participants of ITC



APPLICANTS of ITC



Official follow-up activities (short-term)

- 2013 India : The first training course of cultural heritage in Gujarat Institute of Disaster Management
- 2014 Myanmar : The Disaster Risk Management planning to the site manager of the first World Heritage Site in Myanmar
- 2015 Nepal : The workshop for encouraging to develop the Disaster Risk Management after Gorkha Earthquake
- 2016 Nepal : The training workshop to understand the concept of the Long-term Recovery from Gorkha earthquake
- 2017 Myanmar : The experts training workshop for encouraging the sustainable conservation and recovery from disaster
- 2018 Brunei: The first training in Brunei with SEAMEO-SPAFA/ICCROM,
- 2021 Online: The second training in Southeast Asia with SEAMEO-SPAFA/ICCROM
- 2022 Thailand: The third training in Southeast Asia with SEAMEO-SPAFA/ICCROM



The training workshop in Nepal



The training workshop in Myanmar

The Timetable of International Training Course, Online and Onsite (2023)

	Lecture	Site Visit	Workshop/ Exercise	Case Study Project	Presentation	Feedback Session/ Group Discussion	International Expert Panel Discussion																			
Timetable of International Training Course (ITC) on Disaster Risk Management of Cultural Heritage 2023, 17th year, Ritsumeikan University																										
THEME	8/14 Mon	8/17 Thu	8/18 Fri	8/21 Mon	8/24 Thu	8/25 Fri	8/28 Mon	8/31 Thu	9/1 Fri	9/3-9/10 Sat-Fri	9/11 Mon	9/12 Tue	9/13 Wed	9/14 Thu	9/15 Fri	9/16 Sat	9/17 Sun	9/18 Mon	9/19 Tue	9/20 Wed	9/21 Thu	9/22 Fri	9/23 Sat	9/24 Sun		
	Pre-Course Orientation	Introduction and Core Principles for DRM of CH	Feedback Session	Value Assessment	Urban-Disaster Risk Reduction, Integrated Risk Assessment, and Community Engagement	Feedback Session	Disaster Mitigation, Emergency Response and First Aid to Cultural Heritage	Policies and DRM Management Planning			Introduction and Participants Discussion	Traditional Skills and Technology as ICH and the community	Traditional Knowledge and Technology for Prevention and Mitigation	Disaster Mitigation and Preparedness in UNESCO World Heritage Sites	Disaster Prevention Facilities for Minatogawa and Imatogawa City	Self-Study	Mid-term Presentation	Disaster Response and Recovery of Cultural Heritage Areas Affected by Earthquake and Tsunami	Contribution of ICH for Disaster Recovery	Policies of Japan for DRM of CH	International Policies for DRM of CH	The Final Presentation	Symposium	THEME		
Venue	Zoom	Zoom	Zoom	Zoom	Zoom	Zoom	Zoom	Zoom	Zoom		DMUCH	Kyoto Conservation Center & Gion Area	DMUCH	Kyomizu District	Kyoto Museum and Higashi Honganji	DMUCH	DMUCH	Kobe	Wakayama	DMUCH	DMUCH	DMUCH	DMUCH	DMUCH/Online	Venue	
9:00											Registration	Recap	Recap	Kyomizu District	Kyoto Museum			To Kobe at 8:30	To Wakayama at 8:00	Recap	Recap				9:00	
											Opening Address	Lecture 22 Environmental Water Supply System in Kyomizu Area (T. OKADA)	Lecture 23 Disaster Mitigation and Preparedness in National Museum (S. KAWASAKI, Kyoto National Museum)	Lecture 24 Disaster Mitigation and Preparedness in National Museum (S. KAWASAKI, Kyoto National Museum)												
10:00											Orientation of the Course (R. OKADA)	Lecture 25 Intangible Heritage "Traditional Skills, Techniques of wooden architecture" (T. OKADA)	Lecture 27 Traditional Knowledge for Disaster Mitigation (T. OKADA)												10:00	
11:00											Lecture 26 The Need for Disaster Risk Management for Cultural Heritage in Historic Cities: The Case of Kyoto (T. OKADA)	Lecture 28 Introduction to the Maintenance System in Kyomizu Conservation Center (S. KAWASAKI, Kyoto Conservation Center)	Site Visit 1-1 Introduction to the Maintenance System in Kyomizu Conservation Center (S. KAWASAKI, Kyoto Conservation Center)	Site Visit 1-2 Introduction to the Maintenance System in Kyomizu Conservation Center (S. KAWASAKI, Kyoto Conservation Center)	Site Visit 1-3 Introduction to the Maintenance System in Kyomizu Conservation Center (S. KAWASAKI, Kyoto Conservation Center)											11:00
											Site Visit 1-4 Kyoto City Cultural Property Building Conservation Technology Training Center (T. OKADA)	Lecture 18 Disaster Mitigation for Cultural Heritage by Kyoto Fire Department (K. KAWASAKI)	Site Visit 1-2 Landscape Damaged Area (M. FUJIMOTO)	Site Visit 1-3 Landscape Damaged Area (M. FUJIMOTO)	Site Visit 1-4 Landscape Damaged Area (M. FUJIMOTO)											
12:00											Lecture 14 Introduction of Kyoto (S. KAWASAKI)	Lunch	Lunch	Lunch	Lunch										12:00	
13:00																										
14:00																										
15:00																										
16:00																										
17:00																										
18:00																										

Scenes of ITC 2023

